

CDIP/10/10

الأصل بالانكليزية

التاريخ: 2 أكتوبر 2012

اللجنة المعنية بالتنمية والملكية الفكرية

الدورة العاشرة

جنيف، من 12 إلى 16 نوفمبر 2012

خطوات إضافية في برنامج عمل مواطن المرونة في نظام الملكية الفكرية

من إعداد الأمانة

1. نظرت اللجنة المعنية بالتنمية والملكية الفكرية خلال دورتها العاشرة في العوامل المتعلقة ببرنامج عمل مواطن المرونة في نظام الملكية الفكرية الجاري. وتحيل هذه الوثيقة إلى الموافقة على إنشاء قاعدة بيانات للتقدم في تنفيذ هذا البرنامج وغيرها من الأنشطة الأخرى التي تحتاج إلى مزيد من التوضيح.
2. ووافقت اللجنة خلال الدورة التاسعة على النشاط المقترح في الفقرة 2(و) من الوثيقة CDIP/9/11: "إنشاء قاعدة بيانات شبيهة بقاعدة بيانات IP Advantage على صفحة الإنترنت المخصصة لمواطن المرونة في نظام الملكية الفكرية، بما يتيح للأعضاء تقديم معلومات توثق تجاربهم العملية في مجال تنفيذ مواطن المرونة". وفي هذا السياق، تقدم للأمانة طوعاً المعلومات الواجب إدخالها بقاعدة البيانات وللدول الأعضاء أن تمارس سلطة تقديرية تتناسب وقدر مشاركتها.
3. وتفيد المشورة التقنية الواردة بأن الأمانة في حاجة إلى نماذج للمعلومات الواجب إدخالها في قاعدة البيانات كخطوة أولى حتى يتسنى لها تصميم قاعدة بيانات تكون فعالة من حيث الوظيفة التقنية والكلفة وسهولة الاستخدام وتناسب نوعية ونسق المعلومات المقدمة. وستدعو الأمانة الدول الأعضاء المهتمة في الوقت المناسب وحال موافقة اللجنة إلى تقديم نماذج المعلومات. أما محتوى هذه المعلومات، فيرجى النظر في الفقرة الرابعة أدناه.
4. واقترحت العديد من الوفود أثناء مناقشات اللجنة السابقة لقاعدة البيانات المقترحة إدماج مختلف أنواع المعلومات في قاعدة البيانات. وتحتاج الأمانة إلى إرشادات في المسائل التالية:

"1" ما إذا كان من الممكن إدماج المحتويات الآتية في قاعدة البيانات أم لا:

- وصلات تحيل إلى قضايا المحاكم المقدمة من الدول الأعضاء؛

- ومقالات أكاديمية تقدمها الدول الأعضاء؛
- ودراسات إفرادية للتجارب الوطنية المطبقة لمواطني المرونة أعدتها وقدمتها الدول الأعضاء المعنية؛
- ودراسات إفرادية لتطبيق مواطني المرونة في الدول المتقدمة من تقديم الدول الأعضاء المعنية؛
- والمواد المكتوبة أو المعدة بناءً على طلب الويبو أثناء أنشطة المساعدة التقنية الدورية للمنظمة؛
- والوثائق والعروض الصادرة عن اجتماعات/الحلقات الدراسية التي تنظمها الويبو أثناء أنشطة المساعدة التقنية.

"2" هل ستكتفي الأمانة بإتاحة المعلومات المقدمة لدمجها في قاعدة البيانات بالنسق الذي قدمت به أم أنها ستضطلع بدور في: (أ) توحيد البيانات التي ستدرج في قاعدة البيانات؛ (ب) وترجمة المعلومات إلى لغات الويبو الرسمية؛ (ج) والبحث عن معلومات لإدراجها في قاعدة البيانات (كالدراسات مثلاً) والتعليقات التي تتقدم بها المنظمات الدولية الأخرى كمنظمة الصحة العالمية والفاو؟

5. ستطور الأمانة نموذجاً لقاعدة البيانات حال وصول نماذج المعلومات المزمع إدخالها في هذه القاعدة، وستقدم هذا النموذج أثناء الدورات المستقبلية للجنة.

6. وناقشت اللجنة أثناء الدورة التاسعة الاقتراح المنصوص عليه في الفقرة 2(و) من الوثيقة CDIP/9/11 لتنظيم المزيد من الحلقات الدراسية الوطنية والإقليمية تتناول مواطني المرونة. وطلبت بعض الوفود المزيد من المعلومات عن الحلقات الدراسية التي نظمت في الماضي أو المخطط لها في المستقبل. وبناءً على هذا الطلب، نشرت المعلومات عن الحلقات الدراسية والاجتماعات التي نظمتها المنظمة في موضوع مواطني المرونة على موقع الويبو المتعلق بمواطني المرونة: <http://www.wipo.int/ip-development/en/agenda/flexibilities>. ويدور النقاش الآن عن مزيد من الحلقات الدراسية والاجتماعات وستضاف التفاصيل إلى الموقع المشار إليه سابقاً حال توفرها. وفضلاً عن ذلك، تتناول اجتماعات الويبو وحلقاتها الدراسية عن موضوع الملكية الفكرية على نحو منتظم بعض النقاشات بشأن مواطني المرونة، ويمكن الحصول على تفاصيلها على صفحة المؤتمرات والاجتماعات والحلقات الدراسية على <http://www.wipo.int/meetings/en/> وقاعدة بيانات المساعدة التقنية على <http://www.wipo.int/tad/en>.

7. وأخيراً، ناقشت اللجنة أثناء الدورة التاسعة الاقتراح الوارد في الفقرة 2(ح) لتوسيع نطاق عمل المنظمة لمعالجة مواطني المرونة في مجالات الملكية الفكرية الواردة في اتفاق التريبيس، بعيداً عن البراءات. ويبدو أن هناك توافق عام في الآراء بأنه يتعين إنجاز المزيد بشأن مواطني المرونة في مجال العلامات التجارية. وعليه، فإن الدول الأعضاء مدعوة إلى التقدم باقتراحات لتحديد مواطني المرونة التي تبغي دراستها في هذا مجال.

8. إن اللجنة مدعوة إلى الإحاطة علماً بالمعلومات الواردة بهذه الوثيقة.

[نهاية الوثيقة]